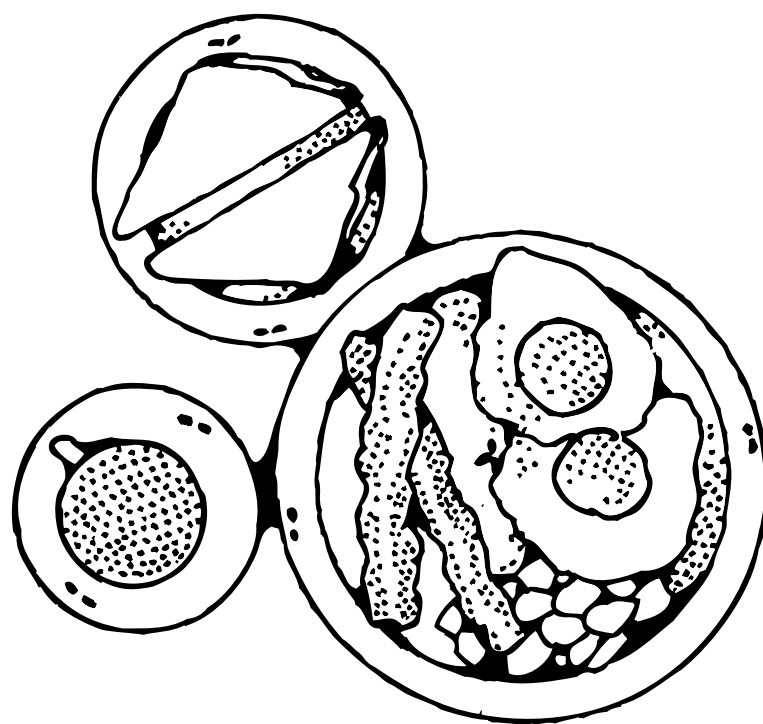


- M E N U -
Ś N I A D A N I O W E



Szanowni Państwo,
Informujemy, że doba hotelowa trwa
od 14:00 do 11:00,
Śniadanie serwujemy w godzinach:

7:30- 8:40

ZESTAWY ŚNIADANIOWE

Tony Halik

wędlina/ ser żółty/ pomidor z cebulką/ ogórek / masło/ pieczywo
-do wyboru kawa lub herbata-

51zł

Marco Polo

kielbasa z grilla/ 2 jajka sadzone/ ketchup lub musztarda/ masło/
pieczywo
-do wyboru kawa lub herbata-

55zł

Sandwich z serem i szynką

ser żółty/ szynka babuni/ ketchup

23zł

Sandwich z serem camembert

ketchup

24zł

Jajecznica z 3-jaj	pieczywo/ masło	24zł
Jajecznica na szynce	pieczywo/ masło	26zł
Jajecznica na boczku	pieczywo/ masło	26zł
Jajecznica na cebulce z borowikiem	pieczywo/ masło	36zł
2 jajka sadzone na boczku	pieczywo/ masło	28zł
Żurek śląski	300ml	27zł
Frankfurterki	w/w 100g	13zł
Kiełbasa	z grilla lub wody	12zł

D O D A T K I

Ser żółty	12zł
Wędlina	12zł
Miód	10zł
Dżem	6zł
Pieczywo	4zł
Masło	4zł
Musztarda	4zł
Ketchup	4zł

S A Ł A T K I

Salatka grecka

45zł

K A W A & H E R B A T A

Kawa czarna z espresso

Coffe from an espresso machine/ Kaffè bus liner Espressomachine Schwarz

14zł

Kawa czarna z espresso z mlekiem

Coffe from an espresso machine with milk/ Kaffè bus liner Espressomachine mitMilch

15zł

Espresso

12zł

Latte Macchiato

16zł

Cappuccino

16zł

Kawa parzona

Brewed coffee/ Gebruhter Kaffè

12zł

Kawa mrożona z gałką lodów
waniliowych

Iced coffee with a scoop of vanilla ice cream/ Eiskaffee mit einer Kugel Vanilleeis

28zł

Gorąca czekolada

Hot chocolate/ Heiße Schokolade

15zł

Herbata Sir William's

Sir William's Tea/ Sir William's Tee

12zł

Herbata Richmond podana w czajniczku

Richmont Tea in a teapot/ Richmont Tee in einer Teekanne

19zł

RESTAURACJA CZYNNA:

Wtorek - Niedziela
od 12:00 do 20:00

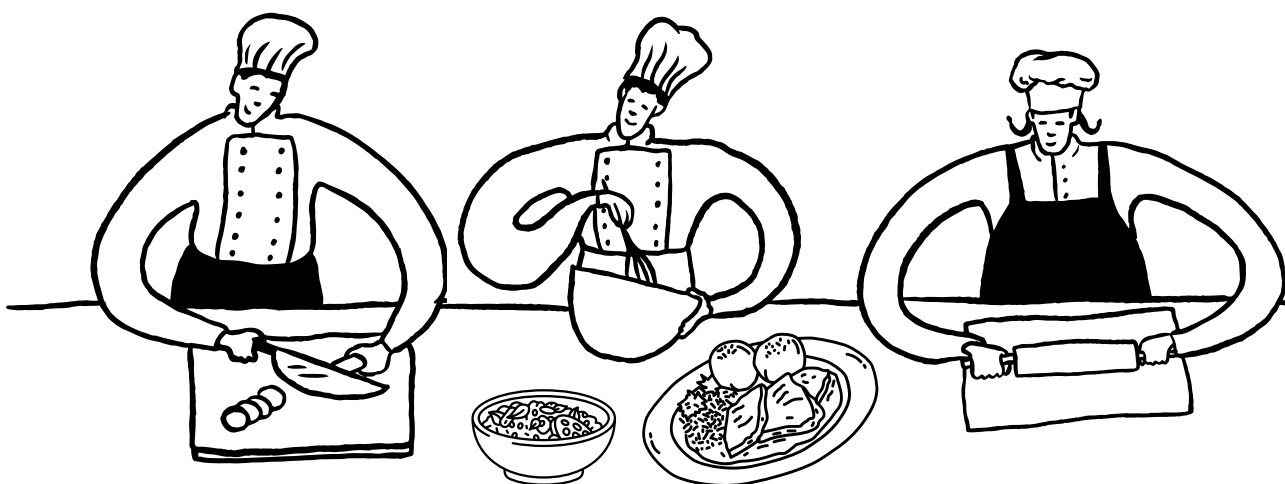
Zachęcamy Państwa do pozostawienia opinii
na Google!

Oraz do zaobserwowania naszych social mediów
po więcej informacji i sezonowych nowości!!!

Wszystkie dania przygotowujemy dla Państwa na bieżąco
ze świeżych produktów.

Dlatego też czas ich podania wynosi od 20 do 40 minut.
W wyjątkowych sytuacjach może być dłuższy.

Kuchnia wydaje posiłki
do 19:30



Working hours: Tuesday-
Sunday 12:00-20:00
Scan the QR code to leave us
your review!

The kitchen serves meals until
19:30



Öffnungszeiten: Dienstag bis
Sonntag, 12:00–20:00 Uhr
Scannen Sie den QR-Code, um uns
Ihre Bewertung zu hinterlassen!

Die Küche serviert Speisen bis
19:30 Uhr

PRZYSTAWKI

Befszyk tatarski

Beef tartare / Beef tartare

45zł

Śledź w oleju

Hering in Oil / Hering in Öl

27zł

Śledź w śmietanie

Hering in sour cream / Hering in sauerrahm

27zł

Camembert panierowany z jabłkiem i żurawiną

Breaded Camembert with apple and cranberries / Paniierter Camember mit Apfel und Preiselbeeren

29zł

ZUPY

Zupa dnia (zapytaj obsługi) 200-300ml

Soup of the day (ask the Staff) / Suppe des Tages Fragen Sie das Personal

20-35zł

Cebulowa z grzanką 300ml

Onion soup with toast / Zwiebelsuppe mit Toast

25zł

Flaczki polskie 300ml

Polish style Tripe soup / Polnische Kuttelsuppe

29zł

Żurek śląski 300ml

Silesian sour rye soup / Schlesische Mehlsuppe

27zł

Rosół z makaronem 300ml

Homemade broth with noodles / Hausgemachte Brühe mit Nudeln

22zł

Rosół z kołdunami 300ml

Homemade broth with dumplings / Hausgemachte Brühe mit Knödeln

31zł

Barszcz czerwony 250ml

Borscht / Borschtsch

13zł

Barszcz czerwony z kołdunami 300ml

Red borscht with dumplings / Roter Borschtsch mit Knödeln

26zł

DODATKI DO ZUP

Kołduny litewskie 5szt.

Lithuanian dumplings / Litauische Knödel

15zł

Krokiet z mięsem 110g.

Meat croquette / Kroketten mit Fleisch

15zł

Pieczyno

Bread / Brot

4zł



DANIA GŁÓWNE

WOŁOWINA

Ozorek w sosie chrzanowym 180g
Tongue in horseradish sauce / Zunge in Meerrettichsauce

41zł



Placek po węgiersku 4szt
Hungarian style cake / Kuchen nach ungarischer Art

46zł

Rolada śląska z sosem pieczeniowym 160g 41zł
Silesian roulade with gravy / Schlesische Roulade mit Bratensoße

WIEPRZOWINA

Kotlet schabowy 120g
Pork chop / Paniertes Schweinekotelett

25zł

Roladki alla Radziwiłł w sosie
z borowika 130g

Radziwił rolls in boletus sauce / Radziwił-Röllchen in Steinpilzsauce

41zł

Kotlet drwala z pieczarkami i serem 130-160g
Lumberjack cutlet with mushrooms and cheese / Holzfällerkotelett mit Champignons und Käse

37zł

Golonko po staropolsku w/w 100g

Pork knuckle in old Polish style / Schweinshaxe nach altpolnischer Art

12zł

Golonko po bawarsku w/w 100g

Bavarian knuckle in bavarian style, mit beer / Schweinshaxe im Bayerischer Stil - mit bier

14zł

Polędwiczki wieprzowe w sosie
pieczarkowo-śmietanowym 160g

Pork tenderloin in mushroom and cream sauce / Schweinefilet in Pilz-Sahnesauce

44zł

Policzki wieprzowe w sosie własnym 160g

Pork cheeks in its own sauce / Schweinebäckchen in eigener Soße

46zł

DROBIOWE

Pierś z kaczki z jabłkiem w żurawinie 150g

Duck breast with apple and cranberry / Entenbrust mit Apfel und Cranberry

51zł

Kotlet de'volaille 140g

Chicken Kier / Kiewer Kotelen

31zł

Filet z kurczaka po parysku 140g

Parisian style chicken fillet / Hähnchenfilet Pariser Art

25zł

RYBY



Łosoś z grilla w/w 100g

Grilled salmon / Gegrillter Lachs

23zł



Pstrąg pieczony
z czosnkiem i masłem w/w 100g

Trout baked with garlic and butter / Forelle, gebacken mit Knoblauch und Butter

17zł

Wszystkie dania przygotowujemy dla Państwa na bieżąco ze świeżych produktów. Dlatego też czas ich podania wynosi od 20 do 40 minut.
W wyjątkowych sytuacjach może być dłuższy.

DODATKI DO DAŃ

Kluski śląskie

Silesian dumplings / Schlesische Knödel

13zł

Puree ziemniaczane

Mashed potatoes / Kartoffelpüree

11zł

Ziemniaki opiekane

Baked potatoes / Ofenkartoffeln

11zł

Frytki

Fries / Pommes

14zł

Warzywa z grilla

Grilled vegetables / Gegrilltes Gemüse

20zł

Barek sałatkowy

Salad bar / Salatbar

18zł

Surówka

Salad / Salat

10zł

Kapusta zasmażana

Fried cabbage / Gebratener Kohl

14zł

Sos pieczeniowy

Roast sauce / Bratensoße

9zł

Sos borowikowy

Boletus sauce / Steinpilzsauce

18zł

Borowik z patelni

Pan-fried boletus / Gebratener Steinpilz

29zł

Pieczarki z patelni

Pan-fried mushrooms / Gebratene Pilze

12zł

Grzanki czosnkowe 2 szt

Garlic croutons / Knoblauchcroutons

12zł

Pieczywo

Bread / Brot

4zł

Masło

Butter / Butter

4zł

Ketchup/musztarda/majonez/chrzan

Ketchup, mustard, mayonnaise, horseradish / Ketchup, Senf, Mayonnaise, Meerrettich

4zł





SALATKI

-  Sałatka grecka 45zł
Greek salad / Griechischer Salat
-  Sałatka halloumi z oliwą truflową 47zł
Halloumi salad with truffle oil / Halloumi-Salat mit Trüffelöl
-  Sałatka z suszonymi pomidorami i gorgonzolą 49zł
Salad with dried tomatoes and gorgonzola / Salat mit getrockneten Tomaten und Gorgonzola

MAKARONY & PIEROGI

-  Tagliatelle z gorgonzolą w sosie borowikowym 300g 51zł
Tagliatelle with gorgonzola in boletus sauce / Tagliatelle mit Gorgonzola in Steinpilzsauce
-  Tagliatelle z selerowym pesto 300g 43zł
Tagliatelle with celery pesto / Tagliatelle mit Selleriepesto
-  Pierogi ruskie 6szt 32zł
Dumplings filled with whitechesse / Teigtaschen gefüllt mit Weißkäse
- Pierogi z mięsem 6szt 32zł
Tagliatelle with celery pesto / Tagliatelle mit Selleriepesto
- Pierogi białowieskie z dziczyzną 5szt 44zł
Białowieża dumplings with game / Białowieża-Teigtaschen mit Wild
-  Gołąbki w sosie borowikowym 2szt 39zł
Cabbage rolls with rice and vegetables / Kohlrouladen mit Reis und Gemüse

Wszystkie dania przygotowujemy dla Państwa na bieżąco ze świeżych produktów. Dlatego też czas ich podania wynosi od 20 do 40 minut.
W wyjątkowych sytuacjach może być dłuższy.

DODATKI DO PIEROGÓW

- Śmietana 18% 6zł
Cream 18% / Sahne 18%
- Masło (w cenie pierogów)
Butter / Butter
- Skwarki (w cenie pierogów)
Greaves / Beinschienen

DESERY

Marlenka miodowa z bitą śmietaną i polewą czekoladową

Honey Marlenka with whipped cream and chocolate icing/ Honig-Marlenka mit Schlagsahne und Schokoladenglasur

20zł

Marlenka czekoladowa z bitą śmietaną i polewą czekoladową

Chocolate Marlenka with whipped cream and chocolate icing/ Schokoladen-Marlenka mit Schlagsahne und Schokoladenglasur

20zł

Pucharek lodowy „Letnia pokusa”

"Summer Temptation" Ice Cream Cup/ Eisbecher „Sommerliche Versuchung"

23zł

KAWA & HERBATA

Kawa czarna z espresso

Coffe from an espresso machine/ Kaffee bus liner Espressomachine Schwarz

14zł

Kawa czarna z espresso z mlekiem

Coffe from an espresso machine with milk/ Kaffee bus liner Espressomachine mit Milch

15zł

Espresso

12zł

Latte Macchiato

16zł

Cappuccino

16zł

Kawa parzona

Brewed coffee/ Gebruhter Kaffee

12zł

Kawa mrożona z gałką lodów waniliowych

Iced coffee with a scoop of vanilla ice cream/ Eiskaffee mit einer Kugel Vanilleeis

28zł

Gorąca czekolada

Hot chocolate/ Heiße Schokolade

15zł

Herbata Sir William's

Sir William's Tea/ Sir William's Tee

12zł

Herbata Richmond podana w czajniczku

Richmont Tea in a teapot/ Richmont Tee in einer Teekanne

19zł

NAPOJE

Coca- cola/ Fanta/ Sprite/ Tonic 200ml

12zł

Woda niegazowana

7zł / 200ml
18zł / 1 liter

Woda gazowana

7zł / 200ml
18zł / 1 liter





S O K I 200ml

Sok naturalny

Natural juice/ Frisch gepresster Fruchtsaft

22zł

Pomarańczowy

Orange/ Orangen

12zł

Grejpfrutowy

Grapefruit/ Grapefruit

12zł

Porzeczkowy

Currant/ Johannisbeeren

12zł

Jabłkowy

Apple/ Apfel

12zł

Bananowy

Banana/ Bananen

12zł

Bananowo-porzeczkowy

Banana-currant/ Banane-Johannisbeere

12zł

Pomidorowy

Tomato/ Tomate

12zł

PIWO

Żywiec lany

25zł / 1 liter
13zł / 0,5 litra
10zł / 0,3 litra

Piwo rzemieślnicze (butelkowane)

19-25 zł

Kozel czerny

13zł

Raciborskie klasyczne

13zł / 0,5 litra

Karmi Classic 0%

11zł / 0,4 litra

Lech 0%

11zł / 0,3 litra

Lech (smakowy) 0%

11zł / 0,3 litra

Sok malinowy

2zł

WINO

Prosecco

19zł / 150 ml

Wino z beczki półwytrawne

19zł / 150 ml

DRINKI

Campari mojito

25zł

Czekoladowe malibu

29zł

Bombardino

24zł

Cowboy roy

25zł

Gin fizz

25zł





WHISKY

Jack Daniels	17zł / 40ml
Johnnie Walker red	15zł / 40ml
Johnnie Walker black	18zł / 40ml
Ballentine's	15zł / 40ml

WÓDKA

Finlandia	9zł / 40ml 100zł 0,5 litra 140zł / 1 litr
Wyborowa	8zł / 40ml 80zł 0,5 litra
Dzika kaczka	8zł / 40ml 80zł 0,5 litra
Żubrówka	8zł / 40ml
Jagermeister	12zł / 40ml

BRANDY

Metaxa *****	12zł / 40ml
--------------	-------------

LIKIERY

Advocat	9zł / 40ml
Malibu	11zł / 40ml
Campari	13zł / 40ml
Gin	8zł / 40ml
Rum	8zł / 40ml